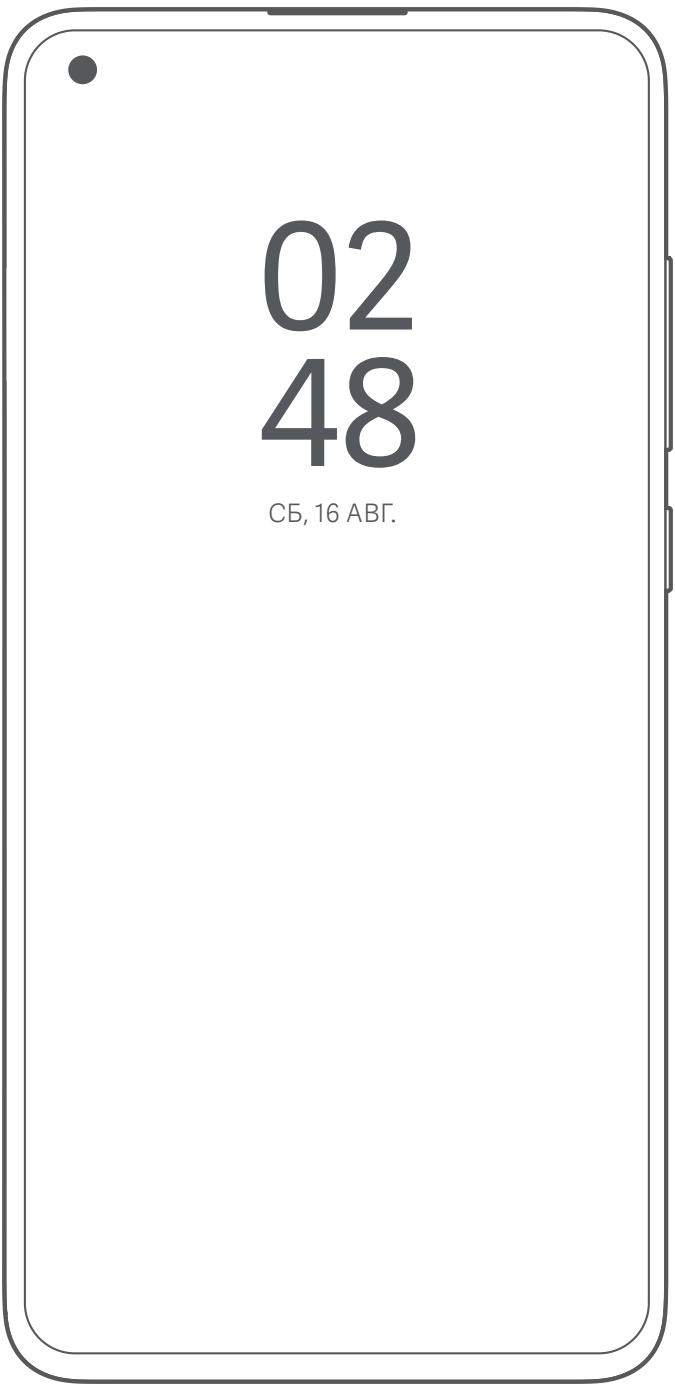
Xiaomi 11 Lite 5G NE

Руководство пользователя

Пайдаланушы нұсқаулығы


02
48
СБ, 16 АВГ.
Кнопки громкости
Кнопка питания
Порт USB Type-C

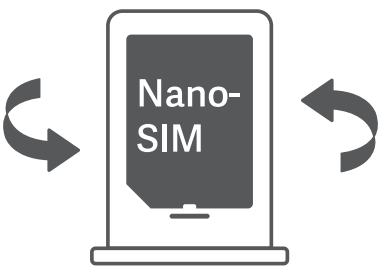
Благодарим за выбор Xiaomi 11 Lite 5G NE

Чтобы включить устройство, нажмите и удерживайте кнопку питания.
Следуйте инструкциям на экране, чтобы настроить устройство.
Для получения дополнительной информации посетите наш официальный веб-сайт: www.mi.com/ru/service/support/userguide

MIUI

Xiaomi 11 Lite 5G NE оснащен предустановленной ОС MIUI, нашей настраиваемой ОС на базе Android. Она предусматривает частые обновления и включает удобные функции, при создании которых учитывались предложения более чем 200 миллионов активных пользователей по всему миру. Дополнительные сведения см. на сайте ru.miui.com

Лоток SIM-карты:



О поддержке двух SIM-карт:

- Поддержка использования двух SIM-карт без ограничений по выбору оператора связи. Возможность использования двух SIM-карт с поддержкой 5G ①.
- Поддержка двух слотов Nano-SIM. В качестве основной SIM-карты можно установить любую.
- Поддержка двух SIM-карт 5G/4G/3G/2G.
- Поддержка вызовов VoLTE двумя SIM-картами ②

Примечание ①. Работоспособность сети 5G зависит от страны, оператора и операционной среды пользователя.
Примечание ②. Работоспособность вызовов VoLTE зависит от сети оператора и развертывания связанных услуг.

- Не вставляйте нестандартные SIM-карты в слот для SIM-карты. Они могут повредить слот для SIM-карты.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ . Не разбирайте устройство.

Отходы электрического и электронного оборудования



Нужно соблюдать особые меры предосторожности, чтобы обеспечить безопасную утилизацию изделия. Данная маркировка означает, что это изделие нельзя утилизировать с другими бытовыми отходами на территории ЕС.
Чтобы предотвратить нанесение вреда окружающей среде и здоровью людей от несоответствующего выброса отходов и способствовать безопасному повторному использованию материальных ресурсов, утилизируйте устройство ответственно.
Для безопасной переработки отработавшего устройства сдайте его в пункты приема электроники или розничный магазин, в котором оно было первоначально приобретено.

Ознакомиться с декларацией касательно окружающей среды можно по следующей ссылке: www.mi.com/en/about/environment

ВНИМАНИЕ!

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НЕПРАВИЛЬНОГО ТИПА АККУМУЛЯТОРА МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ВЗРЫВУ.
УТИЛИЗИРУЙТЕ ОТРАБОТАННЫЕ АККУМУЛЯТОРЫ СОГЛАСНО ИНСТРУКЦИЯМ.



Чтобы не испортить слух, не рекомендуется прослушивать звук на высокой громкости в течение длительного времени.
Дополнительная информация по технике безопасности и мерах предосторожности доступна по этой ссылке:
www.mi.com/en/certification

Важная информация о технике безопасности

Перед использованием устройства ознакомьтесь со всеми сведениями о технике безопасности.

- Использование посторонних кабелей, адаптеров питания или аккумуляторов может привести к пожару, взрыву или возникновению других опасных ситуаций.
- Используйте только разрешенные аксессуары, совместимые с вашим устройством.
- Диапазон рабочих температур устройства составляет от 0 °C до 40 °C. Использование телефона вне этого температурного диапазона может повредить устройство.
- Если устройство оснащено встроенным аккумулятором, не пытайтесь самостоятельно заменить его, чтобы не повредить аккумулятор или устройство.
- Заряжайте устройство только с помощью прилагаемого или разрешенного кабеля и адаптера питания. Использование других адаптеров может привести к пожару, поражению электрическим током и повреждению устройства и адаптера.
- После завершения зарядки отсоедините адаптер от устройства и вытащите его из розетки. Не заряжайте устройство более 12 часов.
- Аккумуляторы следует перерабатывать или утилизировать отдельно от бытовых отходов. Неправильное обращение с аккумулятором может привести к пожару или взрыву. Утилизацию или переработку устройства, а также его аккумулятора и аксессуаров необходимо выполнять в соответствии с местными законами.
- Запрещается разбирать, ломать, раздавливать и поджигать аккумулятор. Если вы обнаружили, что аккумулятор деформирован или поврежден, немедленно прекратите его использовать.
  - Запрещено создавать с аккумулятором цепь короткого замыкания, так как это может стать причиной перегрева, ожогов или других травм.

- Запрещено оставлять аккумулятор в местах с высокой температурой окружающей среды.
- Перегрев может привести к взрыву.
- Запрещено разбирать, ломать и раздавливать аккумулятор, так как это может стать причиной утечки электролита аккумулятора, его перегрева или взрыва.
- Запрещено сжигать аккумулятор, так как это может стать причиной пожара или взрыва.
- Если вы обнаружили, что аккумулятор деформирован или поврежден, немедленно прекратите его использовать.

- Пользователю запрещается самостоятельно удалять или заменять аккумулятор. Удаление или ремонт аккумулятора должны осуществляться только авторизованным сервисным центром.
- Не мочите устройство.
- Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать устройство. Если какой-либо компонент устройства не работает должным образом, обратитесь в службу поддержки клиентов Mi или в авторизованный сервисный центр.
- Подключайте другие устройства в соответствии с инструкциями по эксплуатации. Не подключайте к этому телефону несовместимые устройства.
- При использовании адаптеров переменного тока штепсельную розетку следует разместить рядом с оборудованием и обеспечить к ней свободный доступ.

Меры предосторожности

- Ознакомьтесь с требованиями применимого законодательства и правилами, которые ограничивают использование мобильных телефонов в определенных ситуациях и местах.
- Не используйте телефон на заправочных станциях, в потенциально взрывоопасной среде, включая заправочные площадки, закрытые помещения на судах, хранилища для топлива или химикатов либо транспортные средства для их перевозки, места, где воздух может быть насыщен химикатами либо мельчайшими частицами песка, пыли или металлических порошков. Соблюдайте предписания всех знаков, запрещающих использование беспроводных устройств (телефона или другого радиооборудования). Выключайте мобильный телефон или беспроводное устройство в местах проведения взрывных работ, а также в местах, где установлены знаки, запрещающие использование раций или электронных устройств во избежание возможных помех.
- Не используйте мобильный телефон в операционных блоках больниц, пунктах неотложной помощи и отделениях интенсивной терапии. Следуйте всем правилам и нормам в больницах и медицинских центрах. Если вы пользуетесь персональным медицинским устройством, проконсультируйтесь с врачом и производителем изделия, чтобы выяснить, не помешает ли телефон работе вашего устройства. Во избежание возможных помех в работе кардиостимулятора всегда сохраняйте между ним и мобильным телефоном минимальное расстояние в 15 см. Для этого следует прикладывать телефон к уху, противоположному стороне расположения кардиостимулятора, и не носить его в нагрудном кармане. Чтобы избежать помех в работе медицинского оборудования, не используйте телефон возле слуховых аппаратов, кохлеарных имплантов и других аналогичных устройств.
- Соблюдайте правила безопасности в самолете и при необходимости выключайте телефон.
- Во время езды за рулем пользуйтесь телефоном согласно соответствующим законам и правилам дорожного движения.
- Чтобы избежать удара молнии, не используйте телефон на улице во время грозы.
- Не используйте телефон для звонков, когда он заряжается.
- Не пользуйтесь телефоном в местах с повышенной влажностью, например в ванной комнате. Это может привести к поражению электрическим током, травмам, пожару или повреждению зарядного устройства.

Заявление о безопасности

Обновляйте операционную систему телефона с помощью встроенной функции обновления программного обеспечения или в авторизованных сервисных центрах. Обновление программного обеспечения другим способом может повредить устройство или привести к потере данных, проблемам с безопасностью и другим рискам.

Нормы ЕС

Декларация о соответствии требованиям директивы касательно радиооборудования

Настоящим компания Xiaomi Communications Co., Ltd. заявляет, что этот цифровой мобильный телефон 2109119DG с поддержкой стандартов связи GSM/GPRS/EDGE/UMTS/LTE/5G NR и функциями Bluetooth и Wi-Fi соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям директивы касательно радиооборудования 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии для ЕС доступен по следующему интернет-адресу: www.mi.com/en/certification

Сведения о радиочастотном излучении (SAR)

Данное устройство соответствует требованиям касательно удельного коэффициента поглощения (SAR) для населения / неконтролируемого излучения (предельное значение SAR для головы и тела равно 2,0 Вт/кг на 10 г ткани). Вышеупомянутые требования определены указанием Совета ЕС 1999/519/EC, указаниями Международной комиссии по защите от неионизирующего излучения, а также директивой касательно радиооборудования 2014/53/EU (RED).

В ходе тестирования на соответствие нормам SAR это устройство передавало сигнал на самой высокой сертифицированной мощности во всех тестируемых частотных диапазонах. Оно находилось в положениях, имитирующих радиочастотное излучение при ношении вплотную к голове и на расстоянии 5 мм от тела.

За основу взяты значения SAR, которые были измерены при работе устройства на расстоянии 5 мм от тела человека. Рекомендуется использовать данное устройство на расстоянии не менее 5 мм от тела, чтобы обеспечить допустимый или более низкий уровень радиочастотного излучения. Для крепления устройства в непосредственной близости к телу используйте зажимы к ремню или несессер без металлических элементов, которые обеспечат минимальное расстояние в 5 мм между устройством и телом. Соответствие нормам радиочастотного излучения при ношении нательных аксессуаров, содержащих металлические элементы, не было проверено и сертифицировано, поэтому носить подобные аксессуары не рекомендуется.

Сведения о сертификации (предельные значения SAR)

Предельное значение SAR на 10 г: 2,0 Вт/кг.
Значение SAR для головы составляет 0,594 Вт/кг, для тела — 0,954 Вт/кг (на расстоянии 5 мм).

Юридическая информация

Это устройство может использоваться во всех государствах ЕС.

При использовании устройства соблюдайте общегосударственные и местные положения.

Используемый адаптер питания должен отвечать требованиям пункта 6.4.5 регламента IEC/EN 62368-1. Он должен быть протестирован и одобрен в соответствии с национальными или региональными стандартами.

Частотные диапазоны и мощность

Данный мобильный телефон работает в указанных далее частотных диапазонах только на территории ЕС и при максимальной мощности радиочастотного сигнала.

Стандарт беспроводного соединения: IEEE 802.11 a/b/g/n/ac, IEEE 802.15.1
Рабочие частоты: 2412-2472 МГц, 5745-5825 МГц (IEEE 802.11 a/b/g/n/ac);
2402-2480 МГц (IEEE 802.15.1)
Мощности передатчиков: <100 мВт, 25 мВт (IEEE 802.11 a/b/g/n/ac); 10 мВт (IEEE 802.15.1)

Нормы Федеральной комиссии по связи

Данный мобильный телефон соответствует части 15 Правил Федеральной комиссии по связи. Его работа соответствует следующим двум условиям: 1) данное устройство не должно создавать вредных помех, 2) данное устройство должно работать в условиях любых помех, включая помехи, которые могут вызывать сбои в работе.
Данный мобильный телефон протестирован и соответствует требованиям к цифровым устройствам класса B в соответствии с частью 15 положений Федеральной комиссии по связи.
Эти требования обеспечивают разумную защиту от вредных помех в жилых помещениях.
Данное оборудование генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию, а также создавать вредные помехи для радиосвязи, если оно установлено и эксплуатируется с нарушением инструкций.
Однако мы не гарантируем, что помехи не возникнут при определенной установке. Если данное оборудование создает помехи для телевизионных и радиосигналов (это определяется выключением и включением оборудования обратно), пользователь может попытаться устранить помехи одним или несколькими из следующих способов:

- измените ориентацию и положение приемной антенны;
- увеличьте расстояние между оборудованием и приемником;
- подключите оборудование к розетке, находящейся в цепи, отличной от цепи, к которой подключен приемник;
- обратитесь за помощью к продавцу или квалифицированному технику по теле- и радиооборудованию.

Сведения о радиочастотном излучении (SAR)

Это устройство соответствует требованиям государственных стандартов к радиочастотному излучению. Устройство спроектировано и изготовлено так, чтобы не превышать предельные значения излучения радиочастотной (РЧ) энергии. В качестве стандарта дозы излучения для беспроводных устройств используется удельный коэффициент поглощения (SAR).
Федеральной комиссией по связи установлено предельно допустимое значение SAR, которое составляет 1,6 Вт/кг. Это устройство протестировано для использования в непосредственной близости к телу человека. Оно соответствует

требованиям Федеральной комиссии по связи к радиочастотному излучению, если используется с аксессуарами, не содержащими металла и позволяющими устройству находиться на расстоянии не менее 1,5 см от тела. Соответствие нормам радиочастотного излучения при ношении нательных аксессуаров, содержащих металлические элементы, не было проверено и сертифицировано. Поэтому носить подобные аксессуары не рекомендуется. Любой аксессуар, используемый с этим телефоном в непосредственной близости к телу человека, должен находиться на расстоянии не менее 1,5 см от тела.

Примечание Федеральной комиссии по связи

Изменения или модификации, не одобренные стороной, которая несет ответственность за соответствие изделия нормативным требованиям, могут лишить пользователя права на эксплуатацию оборудования.
С этим изделием необходимо использовать экранированный кабель для обеспечения соответствия с классом B согласно ограничениям Федеральной комиссии по связи.

Электронная этикетка

Это устройство имеет электронную этикетку со сведениями о сертификации. Чтобы посмотреть ее, выберите "Настройки > О телефоне > Сертификация" или выберите "Настройки" и введите "Сертификация" в строке поиска.

Модель: 2109119DG
Маркировка "2109" означает, что продукт выйдет на рынок после сентября 2021 года.

Отказ от обязательств

Это руководство пользователя опубликовано компанией Xiaomi или ее локальной аффилированной компанией. Изменения или исправления могут быть внесены компанией Xiaomi в это руководство пользователя в связи с типографическими ошибками, неточностями текущих сведений или улучшениями программ и оборудования в любой момент и без предупреждения. Такие изменения будут добавлены в новые выпуски текущего руководства пользователя (подробную информацию см. по ссылке: www.mi.com/ru/service/support/userguide).
Все иллюстрации приведены исключительно для демонстрации и могут не представлять в точности фактическое устройство.

Правила и условия монтажа, хранения, перевоз-ки (транспортировки), реализации и утилизации

- Устройство не требует какого-либо монтажа или постоянной фиксации.
- Хранение устройства должно производиться в упаковке в отапливаемых помещениях у изготовителя и потребителя при температуре воздуха от 5 ˚С до 40 ˚С и относительной влажности воздуха не более 80 %. В помещениях не должно быть агрессивных примесей (паров кислот, щелочей), вызывающих коррозию.
- Перевозка устройства должна осуществляться в сухой среде.
- Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д.
- Реализация устройства должна производиться в соответствии с местным законодательством.
- При обнаружении неисправности устройства следует немедленно обратиться в авторизованный сервисный центр или утилизировать устройство.
- После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.

Дополнительная информация

Изготовитель: Сяоми Коммьюникейшнз Ко., Лтд.
#019, 9 эт., зд. 6, Центральный проезд Си'эрци №33, р-н Хайдянь, г. Пекин, Китай.
Импортёр в России: ООО «Атлас».
690068, Россия, Приморский край, г. Владивосток, проспект 100-летия Владивостока, дом 155, корпус 3, офис 5.
Уполномоченное изготовителем лицо: ООО "МИНТЕСТ".
119619, Россия, город Москва, аллея Чоботовская 1-Я, дом 23 Б.

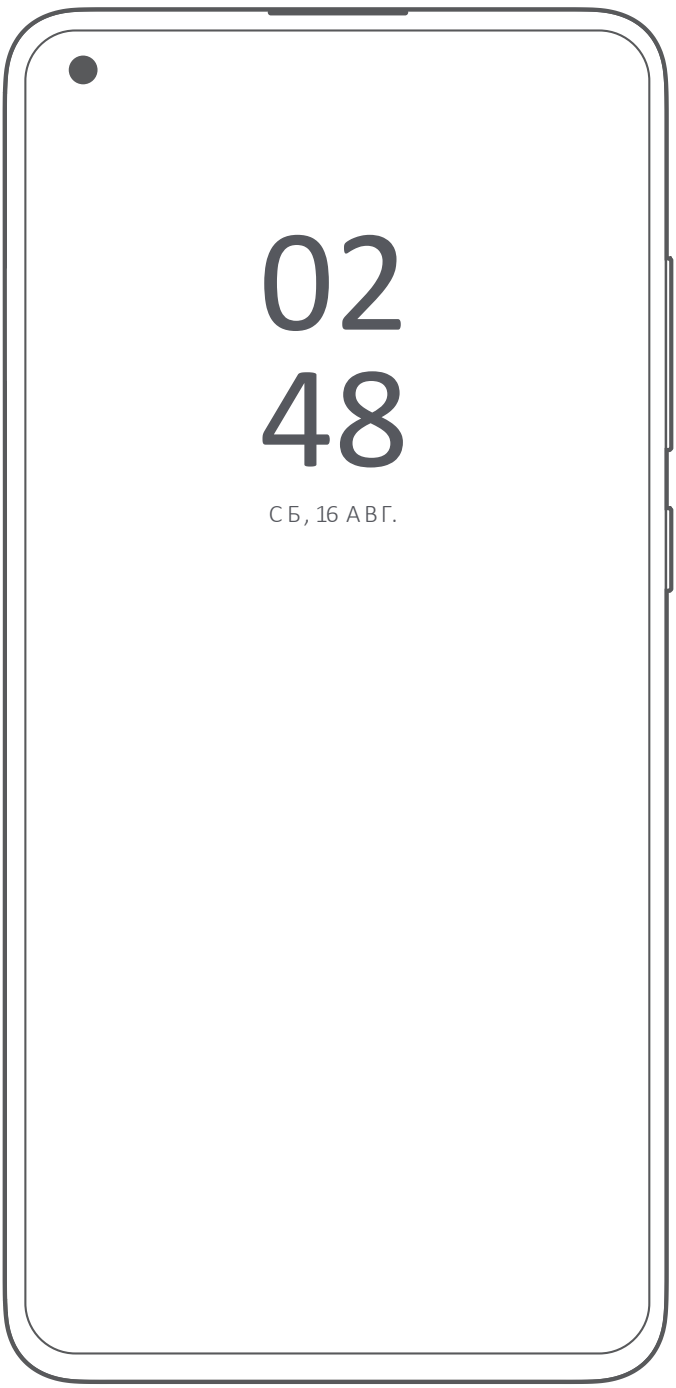
Товар соответствует требованиям технического регламента Евразийского экономического союза ТР ЕАЭС 037/2016 "Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники".

Смартфон - это тип мобильного телефона, предназначенный для работы в сетях сотовой связи и работающий под управлением мобильной операционной системы.

TM: Xiaomi.
Модель: 2109119DG.
Срок гарантии: 1 год.
Срок службы устройства: 2 года с момента производства.
Дата производства указана на упаковке.
Сделано в Китае.

EAC

V.2



Дыбыс қаттылығының батырмалары

Қуат көзінің батырмасы

USB Type-C порты

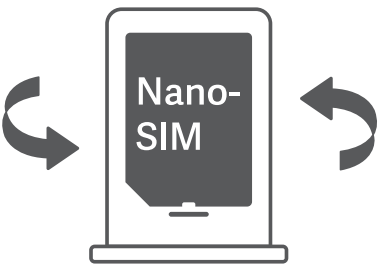
Xiaomi 11 Lite 5G NE таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз

Құрылғыны қосу үшін қуат батырмасын басыңыз және басып ұстап тұрыңыз. Құрылғыны теңшеу үшін экрандағы нұсқауларды орындаңыз.
Қосымша ақпарат алу үшін біздің ресми веб-сайтқа кіріңіз:
www.mi.com/ru/service/support/userguide

MIUI

Xiaomi 11 Lite 5G NE алдын- ала орнатылған MIUI ОЖ-мен жабдықталған, біздің Android базасындағы теңшелетін ОЖ. Ол жиі жаңартуларды қарастырады және бүкіл әлем бойынша 200 миллионнан астам белсенді пайдаланушылардың ұсыныстары ескерілген ыңғайлы функцияларды қамтиды. Қосымша ақпаратты ru.miui.com сайтынан қараңыз.

SIM-карта науасы:



Екі SIM-картаны қолдау туралы:п

- Байланыс операторын таңдау бойынша шектеусіз екі SIM-картаны пайдалануды қолдау. 5G ① қолдауымен екі SIM-картаны пайдалану мүмкіндігі.
- Екі Nano-SIM слоттарын қолдау. Негізгі SIM-карта ретінде кез келгенін орнатуға болады.
- 5G/4G/3G/2G екі SIM-картаны қолдау.
- VoLTE шақыруларын екі SIM-картамен ②қолдау.

Ескертпе ①. 5G желісінің жұмыс қабілеттілігі елге, операторға және пайдаланушының операциялық ортасына байланысты.
Ескертпе ②. VoLTE шақыруларының жұмыс қабілеттілігі оператордың желісіне және байланысты қызметтерді өрістетуге байланысты.

- Стандартты емес SIM-карталарды SIM-карталарға арналған слотқа салмаңыз. Олар SIM-карталарға арналған слотты зақымдауы мүмкін.
- **ЕСКЕРТУ.** Құрылғыны бөлшектемеңіз.

Электрлік және электрондық жабдықтың қалдықтары



Бұйымның қауіпсіз кәдеге жаратылуын қамтамасыз ету үшін арнайы сақтық шараларын сақтау қажет. Бұл таңбалау бұл бұйымды ЕО аумағындағы басқа тұрмыстық қалдықтармен кәдеге жаратуға болмайды дегенді білдіреді.
Қалдықтардың дұрыс шығарылмауынан қоршаған ортаға және адамдардың денсаулығына зиян келтіруін болдырмау үшін және материалдық ресурстарды қауіпсіз қайта пайдалануға ықпал ету үшін құрылғыны жауапкершілікпен кәдеге жаратыңыз.
Пайдаланылған құрылғыны қауіпсіз қайта өңдеу үшін оны электроника қабылдау пункттеріне немесе бастапқыда сатып алынған бөлшек сауда дүкеніне тапсырыңыз.

Қоршаған ортаға қатысты декларациямен келесі сілтеме бойынша танысуға болады: www.mi.com/en/about/environment

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

БАТАРЕЯНЫҢ ДҰРЫС ЕМЕС ТҮРІН ҚОЛДАНУ ЖАРЫЛЫСҚА ӘКЕЛУІ МҮМКІН.
ПАЙДАЛАНЫЛҒАН БАТАРЕЯЛАРДЫ НҰСҚАУЛАРҒА СӘЙКЕС КӘДЕГЕ ЖАРАТЫҢЫЗ.



Есту қабілетін бұзбау үшін ұзақ уақыт бойы жоғары дыбыс деңгейінде дыбысты тыңдау ұсынылмайды.
Қауіпсіздік техникасы мен сақтық шаралары туралы қосымша ақпарат мына сілтеме бойынша қол жетімді: www.mi.com/en/certification

Қауіпсіздік техникасы бойынша маңызды ақпарат.

Құрылғыны қолданар алдында қауіпсіздік туралы барлық ақпаратпен танысыңыз.

- Бөгде кәбілдерді, қуат бейімдегіштерін немесе аккумуляторларды пайдалану өртке, жарылысқа немесе басқа қауіпті жағдайларға әкелуі мүмкін.
- Құрылғыңызға сәйкес келетін рұқсат етілген аксессуарларды ғана пайдаланыңыз.
- Құрылғының жұмыс температурасының диапазоны 0 °C-тан 40 °C-қа дейін. Телефонды осы температура диапазонынан тыс пайдалану құрылғыны зақымдауы мүмкін.
- Егер құрылғы іштетілген аккумулятормен жабдықталған болса, аккумуляторды немесе құрылғыны бүлдіріп алмау үшін оны өзіңіз ауыстыруға тырыспаңыз.
- Құрылғыны тек берілген немесе рұқсат етілген кәбілмен және қуат бейімдегішімен зарядтаңыз. Басқа бейімдегіштерді пайдалану өртке, электр тогымен зақымдануға және құрылғы мен бейімдегіштің бүлінуіне әкелуі мүмкін.
- Зарядтау аяқталғаннан кейін бейімдегішті құрылғыдан ажыратып, розеткадан шығарыңыз. Құрылғыны 12 сағаттан артық зарядтамаңыз.
- Аккумуляторларды тұрмыстық қалдықтардан бөлек қайта өңдеу немесе кәдеге жарату керек. Аккумуляторды дұрыс пайдаланбау өртке немесе жарылысқа әкелуі мүмкін. Құрылғыны, сондай-ақ оның аккумуляторы мен аксессуарларын кәдеге жарату немесе қайта өңдеу жергілікті заңдарға сәйкес жүргізілуі керек.
- Аккумуляторды бөлшектеуге, сындыруға, жаншуға және өртеуге тыйым салынады. Егер сіз аккумулятордың деформацияланғанын немесе бүлінгенін байқасаңыз, оны дереу пайдалануды тоқтатыңыз.
    - Аккумулятормен қысқа тұйықталу тізбегін құруға тыйым салынады, өйткені бұл қызып кетуге, күйікке шалынуға немесе басқа жарақаттарға әкелуі мүмкін.

- Аккумуляторды қоршаған орта температурасы жоғары жерлерде қалдыруға тыйым салынады.
- Аса қызу жарылуға әкелуі мүмкін.
- Аккумуляторды бөлшектеуге, сындыруға және жаншуға тыйым салынады, өйткені бұл аккумулятор электролитінің ағып кетуіне, қызып кетуіне немесе жарылуына әкелуі мүмкін.
- Аккумуляторы жағуға тыйым салынады, себебі бұл өрт немесе жарылыс тудыруы мүмкін.
- Егер сіз аккумулятордың деформацияланғанын немесе бүлінгенін байқасаңыз, оны дереу пайдалануды тоқтатыңыз.

- Пайдаланушыға батареяны өз бетінше алып тастауға немесе ауыстыруға тыйым салынады. Аккумуляторды жою немесе жөндеу тек авторландырылған сервистік орталықпен жүзеге асырылуы керек.
- Құрылғыны суламаңыз.
- Құрылғыны өзіңіз жөндеуге тырыспаңыз. Егер құрылғының қандай да бір компоненті дұрыс жұмыс істемесе, Мі тұтынушыларды қолдау қызметіне немесе авторландырылған сервистік орталыққа хабарласыңыз.
- Басқа құрылғыларды пайдалану жөніндегі нұсқаулықтарға сәйкес қосыңыз. Бұл телефонға сәйкес келмейтін құрылғыларды қоспаңыз.
- Айнымалы ток бейімдегіштерін пайдаланған кезде штепсель розеткасын жабдықтың жанына қойып, оған еркін қол жеткізуді қамтамасыз ету керек.

Сақтық шаралары

- Белгілі бір жағдайлар мен жерлерде мобильді телефондарды пайдалануды шектейтін қолданыстағы заңнама мен ережелердің талаптарымен танысыңыз.
- Жанармай құю станцияларында, ықтимал жарылыс қаупі бар ортада, оның ішінде жанармай құю алаңдарында, кемелердегі жабық бөлмелерде, жанармай немесе химикаттарға арналған қоймаларда немесе оларды тасымалдауға арналған көлік құралдарында, ауа химикаттармен немесе құмның, шаңның немесе металл ұнтақтарының ұсақ бөлшектерімен қаныққан жерлерде телефонды пайдаланбаңыз. Сымсыз құрылғыларды (телефонды немесе басқа радио жабдықтарды) пайдалануға тыйым салатын барлық белгілердің нұсқауларын орындаңыз.
  Жарылыс жұмыстары жүргізілетін жерлерде, сондай-ақ ықтимал кедергілерді болдырмау үшін рацияларды немесе электрондық құрылғыларды пайдалануға тыйым салатын белгілер орнатылған жерлерде мобильді телефонды немесе сымсыз құрылғыны сөндіріңіз.
- Мобильді телефонды ауруханалардың операциялық бөлімдерінде, жедел жәрдем пункттерінде және қарқынды терапия бөлімшелерінде пайдаланбаңыз. Ауруханалар мен медициналық орталықтардағы барлық ережелер мен нормаларды сақтаңыз. Егер сіз жеке медициналық құрылғыны қолдансаңыз, телефон құрылғыңыздың жұмысына кедергі келтірмейтінін білу үшін дәрігермен және бұйым өндірушісімен кеңесіңіз. Кардиостимулятордың жұмысына келтірілетін мүмкін кедергілерді болдырмау үшін әрдайым онымен ұялы телефон арасында ең аз 15 см қашықтықты сақтаңыз. Ол үшін телефонды кардиостимулятор орналасқан жаққа қарама-қарсы жаққа қою керек және оны кеуде қалтасында алып жүрмеу керек. Медициналық жабдықтың жұмысына кедергі келтірмеу үшін есту аппараттарының, кохлеарлық имплланттардың және басқа ұқсас құрылғылардың жанында телефонды пайдаланбаңыз.
- Ұшақта қауіпсіздік ережелерін сақтаңыз және қажет болған жағдайда телефонды өшіріңіз.
- Көлік жүргізу кезінде телефонды тиісті заңдар мен жол ережелеріне сәйкес пайдаланыңыз.
- Найзағай түсуінің алдын алу үшін найзағай кезінде телефонды сыртта пайдаланбаңыз.
- Телефонды зарядтау кезінде қоңырау шалу үшін пайдаланбаңыз.
- Телефонды ылғалдылығы жоғары жерлерде, мысалы, ванна бөлмесінде пайдаланбаңыз. Бұл электр тогымен зақымдануға немесе жарақат алуға, өртке немесе зарядтау құрылғысының бүлінуіне әкелуі мүмкін.

Қауіпсіздік туралы мәлімдеме

Телефонның операциялық жүйесін іштетілген бағдарламалық жасақтаманы жаңарту функциясының көмегімен немесе авторландырылған сервистік орталықтарында жаңартыңыз. Бағдарламалық жасақтаманы басқа жолмен жаңарту құрылғыны зақымдауы немесе деректердің жоғалуына, қауіпсіздік мәселелеріне және басқа қауіптерге әкелуі мүмкін.

ЕО нормалары

Радиожабдыққа қатысты директиваның талаптарына сәйкестігі туралы Декларация

Xiaomi Communications Co., Ltd компаниясы. бұл GSM/GPRS/ EDGE/UMTS/LTE/5G NR байланыс стандарттарын және Bluetooth және Wi-Fi функцияларын қолдайтын 2109119DG сандық мобильді телефоны 2014/53/EU радио жабдықтарына қатысты директиваның негізгі талаптарына және басқа тиісті ережелеріне сәйкес келеді. ЕО үшін сәйкестік туралы декларацияның толық мәтіні келесі интернет мекенжайы бойынша қолжетімді: www.mi.com/en/certification

Радиожиілікті сәулелендіру туралы ақпарат (SAR)

Бұл құрылғы халық үшін сіңірудің үлестік коэффициентіне (SAR) / бақыланбайтын сәулеленуге қатысты талаптарға сәйкес келеді (бас және дене үшін SAR шекті мәні 10 г матаға 2,0 Вт/кг тең).
Жоғарыда аталған талаптар ЕС 1999/519/ЕО Кеңесінің нұсқауымен, иондамайтын сәулеленуден қорғау жөніндегі Халықаралық комиссияның нұсқауларымен, сондай-ақ 2014/53/EU (RED) радиожабдыққа қатысты директивамен айқындалған.

SAR нормаларына сәйкестігін тестілеу кезінде бұл құрылғы барлық сыналған жиілік диапазондарында ең жоғары сертификатталған қуатта сигнал жіберді. Ол басқа жақын және денеден 5 мм қашықтықта ұстаған кездегі радиожиілікті сәулелендіруді ұқсататын қалыптарда болды.

Құрылғы адам денесінен 5 мм қашықтықта жұмыс істеген кезде өлшенген SAR мәндері негізге алынды. Бұл құрылғыны радиожиілікті сәулелендірудің рұқсат етілген немесе төменгі деңгейін қамтамасыз ету үшін денеден кемінде 5 мм қашықтықта пайдалану ұсынылады. Құрылғыны денеге жақын жерде бекіту үшін металл элементтері жоқ белдік қысқыштарды немесе несессерді қолданыңыз, бұл құрылғы мен дененің арасындағы ең аз 5 мм қашықтықты қамтамасыз етеді. Металл элементтері бар ішкі аксессуарларды киген кезде радиожиілікті сәулелендіру нормаларына сәйкестік тексерілмеген және сертификатталған жоқ, сондықтан мұндай аксессуарларды кию ұсынылмайды.

Сертификаттау туралы мәліметтер (SAR шекті мәндері)

10 Г үшін SAR шекті мәні: 2,0 Вт/кг.
Бас үшін SAR мәні 0,594 Вт/кг, дене үшін —0,954 Вт/кг (5 мм қашықтықта).

Заңды ақпарат

Бұл құрылғыны ЕО-ның барлық мемлекеттерінде қолдануға болады.

Құрылғыны пайдалану кезінде ұлттық және жергілікті ережелерді сақтаңыз.

Пайдаланылатын қуат бейімдегіш IIEC/EN 62368-1. регламентінің 6.4.5 тармағының талаптарына сәйкес келуі керек. Ол ұлттық немесе аймақтық стандарттарға сәйкес сыналып, мақұлдануы керек.

Жиілік диапазоны және қуат

Бұл мобильді телефон төменде көрсетілген жиілік диапазондарында тек ЕО аумағында және радиожиілікті сигналының максималды қуатында жұмыс істейді.

Сымсыз байланыс стандарты: IEEE 802.11 a/b/g/n/ac, IEEE 802.15.1
Жұмыс жиілігі: 2412-2472 МГц, 5745-5825 МГц (IEEE 802.11 a/b/g/n/ac);
2402-2480 МГц (IEEE 802.15.1)
Таратқыштардың қуаты: <100 мВт, 25 мВт (IEEE 802.11 a/b/g/n/ac); 10 мВт (IEEE 802.15.1)

Байланыс жөніндегі федералдық комиссия нормалары

Бұл мобильді телефон Байланыс жөніндегі федералдық комиссиясының Ережелерінің 15-бөліміне сәйкес келеді. Оның жұмысы келесі екі шартқа сәйкес келеді: 1) осы құрылғы зиянды кедергілер тудырмауы тиіс; 2) осы құрылғы, жұмыста іркілістер тудыруы мүмкін бөгеуілдерді қоса алғанда, кез келген бөгеуілдер жағдайында жұмыс істеуі тиіс.
Бұл мобильді телефон сыналды және Байланыс жөніндегі федералдық комиссиясының ережелерінің 15-бөлігіне сәйкес B класындағы сандық құрылғыларға қойылатын талаптарға сәйкес келеді.
Бұл талаптар тұрғын үй-жайлардағы зиянды кедергілерден ақылға қонымды қорғауды қамтамасыз етеді.
Бұл жабдық радиожиілікті энергияны өндіреді, пайдаланады және радиожиіліктік энергияны сәулелендіре алады, сондай-ақ егер ол нұсқаулықтарды бұза отырып орнатылса және пайдаланылса, радиобайланыс үшін зиянды кедергілер тудыруы мүмкін. Алайда, біз белгілі бір орнату кезінде кедергілер болмайтынына кепілдік бермейміз. Егер бұл жабдық теледидар мен радио сигналдарына кедергі келтірсе (бұл жабдықты өшіру және қайта қосу арқылы анықталады), пайдаланушы келесі әдістердің бірімен немесе бірнешеуімен кедергілерді жоюға тырыса алады:

- қабылдау антеннасының бағыты мен орнын өзгертіңіз;
- жабдық пен қабылдағыш арасындағы арақашықтықты арттырыңыз;
- жабдықты қабылдағыш қосылған тізбектен басқа тізбектегі розеткаға қосыңыз;
- көмек алу үшін сатушыға немесе теледидар мен радио жабдықтары бойынша білікті техникке жүгініңіз.

Радиожиілікті сәулелендіру туралы ақпарат (SAR)

Бұл құрылғы радиожиілікті сәулелендірудің мемлекеттік стандарттарының талаптарына сәйкес келеді. Құрылғы радиожиілік (РЖ) энергиясы сәулелендірудің шекті мәндерінен аспайтындай етіп жобаланған және дайындалған. Сымсыз құрылғылар үшін сәулелену дозасының стандарты ретінде сіңірудің меншікті коэффициенті (SAR) қолданылады. Байланыс жөніндегі федералдық комиссиясы SAR рұқсат етілген шекті мәнін белгіледі, ол 1,6 Вт/кг құрайды. Бұл құрылғы адам ағзасына жақын жерде пайдалану үшін сыналды. Егер ол металлсыз аксессуарлармен қолданылса және құрылғы денеден кемінде 1,5 см қашықтықта болуына мүмкіндік берсе, ол радиожиілікті сәулеленуге байланыс жөніндегі Федералдық комиссиясының талаптарына сәйкес келеді. Құрамында металл элементтері бар ішкі аксессуарларды киген кезде радиожиілікті сәулелену нормаларына сәйкестігі тексерілген жоқ және сертификатталмаған. Сондықтан мұндай аксессуарларды кию ұсынылмайды. Бұл телефонмен адам денесіне жақын жерде қолданылатын кез-келген аксессуар денеден кемінде 1,5 см қашықтықта болуы керек.

Байланыс жөніндегі федералдық комиссия ескертпелері

Бұйымның нормативтік талаптарға сәйкестігі үшін жауапты тарап мақұлдамаған өзгерістер немесе модификациялар пайдаланушыны жабдықты пайдалану құқығынан айыруы мүмкін.
Бұл өніммен Байланыс жөніндегі федералдық комиссиясының шектеулеріне сәйкес B класымен сәйкестікті қамтамасыз ету үшін экрандалған кәбілді пайдалану қажет.

Электрондық заттаңба

Бұл құрылғының сертификаттау туралы ақпараты бар электрондық заттаңбасы бар. Оны көру үшін «Теңшелімдер > Телефон туралы > Сертификаттау» таңдаңыз немесе «Теңшелімдер» таңдап, іздеу жолағына «Сертификаттау» теріңіз.

Үлгісі: 2109119DG
«2109» таңбасы өнімнің 2021 жылдың қыркүйегінен кейін нарыққа шығатынын білдіреді.

Міндеттемелерден бас тарту

Бұл Пайдаланушы нұсқаулығын Xiaomi немесе оның жергілікті аффиллденген компаниясы жариялады. Өзгерістерді немесе түзетулерді Xiaomi компаниясы осы пайдаланушы нұсқаулығына типографиялық қателіктерге, ағымдағы ақпараттың дәл еместігіне немесе кез-келген уақытта және ескертусіз бағдарламалар мен жабдықтарды жақсартуға байланысты енгізе алады. Мұндай өзгерістер ағымдағы пайдаланушы нұсқаулығының жаңа шығарылымдарына қосылады (толық ақпаратты сілтеме бойынша қараңыз: www.mi.com/ru/service/support/userguide).
Барлық суреттер тек көрсету үшін берілген және нақты құрылғыны дәл көрсетпеуі мүмкін.

Монтаждау, сақтау, тасу (тасымалдау), сатып өткізу және кәдеге жарату ережелері мен шарттары

- Құрылғы қандай да бір монтаждауды немесе тұрақты бекітуді талап етпейді.
- Құрылғы қаптамасында өндірушінің және тұтынушының жылытылатын үй-жайларында ауа температурасы 5 °С бастап 40 °С дейін және ауаның салыстырмалы ылғалдылығы 80 % аспайтын кезде сақталуы тиіс.
  5 °С бастап 40 °С дейін және ауаның салыстырмалы ылғалдылығы 80 % аспайтын жағдайда сақталуы тиіс. Үй-жайларда тоттануды тудыратын агрессивті қоспалар (қышқылдардың, сілтілердің булары) болмау тиіс.
- Құрылғыны тасымалдау құрғақ ортада жүзеге асырылуы тиіс.
- Құрылғыны ұқыппен қолдануды талап етеді, оны шаңның, кірдің, соққылардың, ылғалдың, оттың және т. б. әсерінен қорғаңыз.
- Құрылғыны өткізу жергілікті заңнамаға сәйкес жүргізілуі тиіс.
- Құрылғы ақаулығын анықтаған кезде дереу авторландырылған сервистік орталыққа жүгіну немесе құрылғыны кәдеге жарату керек.
- Бұйымның қолдану мерзімі аяқталғаннан кейін, оны әдеттегі тұрмыс қалдықтарымен бірге лақтыруға болмайды. Мұның орнына, оны федералдық немесе жергілікті заңнамаға сәйкес кейінгі қайта өңдеу мен кәдеге жарату үшін тиісті электр және электрондық жабдықтарды қабылдау орнына кәдеге жарату керек.
  Осы бұйымды кәдеге дұрыс жаратуды қамтамасыз ете отырып, сіз табиғи ресурстарды сақтауға көмектесесіз және тиісінше қолданбау салдарынан қоршаған ортаға және адамдардың денсаулығына келтірілуі мүмкін нұқсанның алдын аласыз. Осы бұйымды қабылдау және кәдеге жарату пунктілері туралы толығырақ ақпаратты жергілікті муниципалды органдардан немесе тұрмыс қоқысын шығаратын кәсіпорыннан ала аласыз.

Қосымша ақпарат

Өндіруші: Сяоми Коммьюникейшнз Ко., Лтд.
#019, 9-шы қабат, 6-ғимарат, Си’эрци орталық өтпе жолы 33, Хайдянь ауданы, Бежін, Қытай.
Импортер / юр. лицо, принимающее претензии в Казахстане:
ТОО «ДНС КАЗАХСТАН», г. Нур-Султан, р-н Сарыарка, пр-т Сарыарқа, зд. 12, Казахстан.
Импорттаушы / Қазақстанда шағымдар қабылдайтын заңды тұлға:
«DNS QAZAQSTAN (ДНС КАЗАХСТАН)» ЖШС, Нұр-Сұлтан қаласы, Сарыарқа ауданы, Даңғылы Сарыарқа, ғимарат 12, Қазақстан.
Өндірушінің уәкілетті тұлғасы: «МИНТЕСТ» ЖШҚ.
119619, Ресей, Мәскеу қаласы, 1-ші Чоботовская аллеясы, 23 Б үй.

Тауар ЕАЭО ТР 037/2016 «Электр техника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттарды қолдануды шектеу туралы» Еуразиялық экономикалық одағының техникалық регламенті талаптарына сәйкес келеді.

Смартфон - бұл ұялы байланыс желілерінде жұмыс істеу үшін арналған және мобильді операциялық жүйенің басқаруымен жұмыс істейтін ұялы телефонның түрі.

ТМ: Xiaomi.
Үлгісі: 2109119DG.
Кепілдік мерзімі: 1 жыл.
Құрылғының қызмет ету мерзімі : Өндірілген сәтінен бастап 2 жыл.
Тауарды дайындау күні қаптамада көрсетілген.
Қытайда жасалған.

V.1